

SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 1961-1962.

SEANCE DU 21 JUIN 1962.

Proposition de loi complétant l'article 233bis de la loi du 18 juin 1869 concernant les traitements des commis-greffiers et commis-greffiers principaux de l'Ordre judiciaire.

DEVELOPPEMENTS

MESDAMES, MESSIEURS,

La loi du 14 juillet 1960 qui, en son article 1^{er}, a fixé le traitement des commis-greffiers et commis-greffiers principaux de l'ordre judiciaire (art. 233bis de la loi du 18 juin 1869), n'a pas tenu compte de deux éléments importants :

1^o que, dans la majorité des cas, la nomination aux gradés de commis-greffier et de commis-greffier principal n'intervient qu'après des nombreuses années de service dans un greffe;

2^o que, jusqu'à présent, contrairement à ce qui existe pour les fonctionnaires de l'ordre administratif, il n'est pas tenu compte, pour le calcul du traitement des fonctionnaires de l'ordre judiciaire, des années de service dans la section administrative du greffe (employé, employé principal, rédacteur ou rédacteur principal).

Or, dans presque tous les cas, le traitement de l'employé principal, du rédacteur ou du rédacteur principal promu au grade de commis-greffier ou même de commis-greffier principal est supérieur à celui de ces dernières fonctions.

Deux cas existent au tribunal de première instance de Mons :

Un rédacteur principal ayant 21 années de service au greffe jouissant dans ce grade d'une rémunération

R. A 6334.

BELGISCHE SENAAT

ZITTING 1961-1962.

VERGADERING VAN 21 JUNI 1962.

Voorstel van wet tot aanvulling van artikel 233bis van de wet van 18 juni 1869 betreffende de wedden van de griffiersklerken en de eerstaanwezende griffiersklerken van de Rechterlijke Orde.

TOELICHTING

DAMES EN HEREN,

De wet van 14 juli 1960 die bij artikel 1 de wedden heeft vastgesteld van de griffiersklerken en de eerstaanwezende griffiersklerken (art. 233bis van de wet van 18 juni 1869) heeft geen rekening gehouden met twee belangrijke zaken, namelijk :

1^o dat, in de meeste gevallen, de benoeming tot de rang van griffiersklerk en eerstaanwezend griffiersklerk eerst plaats heeft na lange jaren dienst bij de griffie;

2^o dat, tot dusver, in tegenstelling met wat voor de administratieve ambtenaren gebeurt, bij de berekening van de wedden van de ambtenaren van de rechterlijke orde geen rekening wordt gehouden met de jaren dienst in de administratieve afdeling van de griffie (bediende, eerstaanwezend bediende, opsteller of eerstaanwezend opsteller).

In bijna alle gevallen evenwel is de wedde van de eerstaanwezende bedienden, de opstellers of de eerstaanwezende opstellers, bij hun bevordering tot de rang van griffiersklerk of zelfs van eerstaanwezend griffiersklerk, hoger dan die welke op deze laatste ambten staat.

Bij de rechtbank van eerste aanleg te Bergen zijn er twee gevallen van die aard :

Voor een eerstaanwezend opsteller met 21 jaren dienst bij de griffie, die in deze rang een bezoldiging

R. A 6334.

de 98.800 francs a vu son traitement de commis-greffier fixé à 90.000 francs et celui de commis-greffier principal à 94.000 francs.

Un autre rédacteur principal ayant 18 années de service au greffe bénéficiant d'un traitement annuel de 96.100 francs, a vu son traitement de commis-greffier établi à 90.000 francs et ,en tant que commis-greffier principal, au traitement de base afférent à cette fonction, soit 94.000 francs.

En fait, pour ces fonctionnaires, la promotion aura été une sanction pécuniaire.

L'alinéa 2 de l'article 10 de la loi du 31 juillet 1920, qui n'a pas été abrogé par la loi du 20 décembre 1957, prévoit que « l'employé de greffe nommé greffier à titre personnel (grade actuellement supprimé) ne pourra être inférieur à celui dont il jouissait en qualité d'employé, majoré de 500 francs ».

C'est là l'énonciation, pour un cas particulier, du principe qu'une promotion ou un avancement dans la carrière ne peut avoir pour effet de diminuer le traitement dont l'agent jouissait au moment de la nouvelle nomination, même si le traitement de base de la fonction à laquelle il est appelé est inférieur au traitement qu'il touchait antérieurement à sa promotion.

Ce principe est d'ailleurs clairement exprimé par l'article 20 de l'arrêté royal du 16 février 1953 portant statut pécuniaire du personnel des Ministères qui dispose comme suit :

« A chaque modification du statut pécuniaire d'un grade, tout traitement établi, compte tenu de ce grade, est refixé comme si le nouveau statut pécuniaire avait existé de tout temps.

» Si le traitement ainsi refixé est inférieur à celui dont l'agent bénéficiait dans son grade, à l'entrée en vigueur de l'arrêté modificatif, le traitement le plus élevé lui est maintenu dans ce grade jusqu'à ce qu'il obtienne un traitement au moins égal. »

La logique et l'équité exigent que soit réparée au plus tôt cette lacune de la loi, préjudiciable à un grand nombre de commis-greffiers et commis-greffiers principaux.

Tenant compte du coefficient d'augmentation des traitements de la loi du 31 juillet 1920 comparés aux traitements actuels, la somme de 500 francs prévue à l'article 10 de la loi du 31 juillet 1920 doit être portée à 7.000 francs.

H. DERUELLES.

**

genoot van 98.800 frank, werd zijn wedde als griffiersklerk vastgesteld op 90.000 frank en die als eerstaanwezend griffiersklerk op 94.000 frank.

Voor een ander eerstaanwezend opsteller met 18 jaren dienst bij de griffie, die een jaarwedde van 96.400 frank genoot, werd zijn wedde als griffiersklerk vastgesteld op 90.000 frank en die als eerstaanwezend griffiersklerk op 94.000 frank, welk bedrag de basiswedde vormt van dit ambt.

Feitelijk is de bevordering voor die twee ambtenaren, op geldelijk gebied, een straf geweest.

Het tweede lid van artikel 10 van de wet van 31 juli 1920, dat de wet van 20 december 1957 niet heeft opgeheven, bepaalt evenwel dat de jaarwedde van de griffiebediende die wordt benoemd tot « griffier ten persoonlijken titel » (welke rang thans is afgeschaft), « niet minder mag bedragen dan die welke hij als bediende genoot, verhoogd met 500 frank ».

Dit is, voor een bijzonder geval, de bevestiging van het beginsel dat een bevordering of een verhoging in de loopbaan geen verlaging mag tot gevolg hebben van de wedde die de beamchte geniet op het ogenblik van zijn nieuwe benoeming, zelfs indien de basiswedde van het ambt waartoe hij wordt benoemd, lager is dan de wedde die hij vóór zijn bevordering genoot.

Dit beginsel is trouwens duidelijk bekrachtigd in artikel 10 van het koninklijk besluit van 16 februari 1953 houdende bezoldigingsregeling van het personeel der Ministeries, dat luidt als volgt :

« Bij iedere wijziging in de bezoldigingsregeling van een graad, wordt elke wedde die werd vastgesteld met inachtneming van die graad, opnieuw vastgesteld alsof de nieuwe bezoldigingsregeling altijd had bestaan.

» Indien de aldus opnieuw vastgestelde wedde lager is dan de wedde welke het personeelslid in zijn graad genoot bij de inwerkingtreding van het wijzigingsbesluit, blijft het in die graad de hoogste wedde genieten totdat het een ten minste gelijke wedde bekomt. »

De logica en de billijkheid eisen dat ten spoedigste wordt voorzien in die leemte van de wet, welke nadruk uitvalt voor een groot aantal griffiersklerken en eerstaanwezende griffiersklerken.

Gelet op de verhoging van de wedden sinds de wet van 31 juli 1920 in vergelijking met de huidige wedden, moet het bedrag van 500 fr. dat in artikel 10 van de wet van 31 juli 1920 is vastgesteld, gebracht worden op 7.000 frank.

**

Proposition de loi complétant l'article 233bis de la loi du 18 juin 1869 concernant les traitements des commis-greffiers et commis-greffiers principaux de l'Ordre judiciaire.

ARTICLE PREMIER.

L'article 233bis de la loi du 18 juin 1869 sur l'organisation judiciaire est complété comme suit :

« Le traitement annuel des employés principaux, rédacteurs ou rédacteurs principaux des greffes nommés à une fonction de l'ordre judiciaire, ne pourra être inférieur à celui dont ils jouissaient avant cette nomination, majoré de 7.000 francs. »

ART. 2.

Les dispositions de l'article 1^{er} sont applicables à tous les commis-greffiers ou commis-greffiers principaux nommés depuis le 1^{er} novembre 1958.

H. DERUELLES.
H. ROLIN.

Voorstel van wet tot aanvulling van artikel 233bis van de wet van 18 juni 1869 betreffende de wedden van de griffiersklerken en de eerstaanwezende griffiersklerken van de Rechterlijke Orde.

EERSTE ARTIKEL.

Artikel 233bis van de wet van 18 juni 1869 op de rechterlijke inrichting wordt aangevuld als volgt :

« De wedde van de eerstaanwezende bedienden, opstellers of eerstaanwezende opstellers bij de griffies, die tot een ambt van de rechterlijke orde worden benoemd, mag niet lager zijn dan die welke zij voor deze benoeming genoten, verhoogd met 7.000 frank. »

ART. 2.

Hét bepaalde in artikel 1 is toepasselijk op alle griffiersklerken of eerstaanwezende griffiersklerken die sinds 1 november 1958 zijn benoemd.